

623240-2026 - Verseny

Svájc – Mérnöki szolgáltatások – Gewässerbeauftragte Kanton Zürich

OJ S 175/2026 10/09/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Kanton Zürich, AWEL / Abteilung Wasserbau

E-mail-cím: bjoern.binkert@bd.zh.ch

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Regionális szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Gewässerbeauftragte Kanton Zürich

Leírás: Mit dem Programm «Vielfältige Zürcher Gewässer» (nachfolgend VZG) fördert der Kanton Zürich die biologische Vielfalt an Bächen und Weihern und verbessert deren Ökosysteme. Durch naturnahe Gestaltung und Pflege sollen wertvolle Lebensräume für Tiere und Pflanzen entstehen. Die AWEL Abteilung Wasserbau ist zur Umsetzung von Gesuchen des Programms VZG auf fachkundige externe Unterstützung durch die sog.

Gewässerbeauftragten (nachfolgend GB) angewiesen. Die GB sind das operative Bindeglied zwischen Gesuchstellenden, kantonalen Fachstellen und der Programmleitung VZG des AWEL (nachfolgend PL). Sie übernehmen alle vorbereitenden Arbeiten im Gesuchsprozess, sodass die abschliessende Beurteilung durch die PL mit minimalem Aufwand erfolgen kann. Sie begleiten die Projekte während der Projektdauer bis hin zum Projektabschluss (Auszahlungsgesuch). Die Details der durch die GB zu erbringenden Leistung ergeben sich aus dem Pflichtenheft Gewässerbeauftragte als Bestandteil der Ausschreibungsunterlagen sowie des mit den Zuschlagsempfängern abzuschliessenden Rahmenvertrages.

Eljárásazonosító: 94e52939-140c-4254-b4de-a43d0db6d55c

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: igen

A gyorsított eljárás indoklása: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71300000 Mérnöki szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Ország: Svájc

Bárhol az adott országban

További információk: In einem der vier jeweiligen Gebiete im Kanton Zürich (siehe Ausschreibungsunterlagen)

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Közbizterzerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Gewässerbeauftragte Kanton Zürich

Leírás: Mit dem Programm «Vielfältige Zürcher Gewässer» (nachfolgend VZG) fördert der Kanton Zürich die biologische Vielfalt an Bächen und Weihern und verbessert deren Ökosysteme. Durch naturnahe Gestaltung und Pflege sollen wertvolle Lebensräume für Tiere und Pflanzen entstehen. Die AWEL Abteilung Wasserbau ist zur Umsetzung von Gesuchen des Programms VZG auf fachkundige externe Unterstützung durch die sog. Gewässerbeauftragten (nachfolgend GB) angewiesen. Die GB sind das operative Bindeglied zwischen Gesuchstellenden, kantonalen Fachstellen und der Programmleitung VZG des AWEL (nachfolgend PL). Sie übernehmen alle vorbereitenden Arbeiten im Gesuchsprozess, sodass die abschliessende Beurteilung durch die PL mit minimalem Aufwand erfolgen kann. Sie begleiten die Projekte während der Projektdauer bis hin zum Projektabschluss (Auszahlungsgesuch). Die Details der durch die GB zu erbringenden Leistung ergeben sich aus dem Pflichtenheft Gewässerbeauftragte als Bestandteil der Ausschreibungsunterlagen sowie des mit den Zuschlagsempfängern abzuschliessenden Rahmenvertrages.

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71300000 Mérnöki szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Ország: Svájc

Bárhon az adott országban

További információk: In einem der vier jeweiligen Gebiete im Kanton Zürich (siehe Ausschreibungsunterlagen)

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/01/2027

Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2030

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Még nem ismert

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbizterzerzési projekt

A közbizterzerzésre a kormányzati közbizterzerzés megállapodás alkalmazandó: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbizterzerzési dokumentum

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Zuschlagskriterien

Az alkalmazandó módszer ismertetése, ha a súlyozás kritériumokkal nem fejezhető ki: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

Egyes közbeszerzési dokumentumok esetében a hozzáférés korlátozva van

A korlátozott hozzáférésű dokumentumokra vonatkozó információk elérhetők itt: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: Simap.ch

5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Nem megengedett

Annak indoklása, hogy miért nem lehetséges az elektronikus benyújtás: Az eszközök, készülékek vagy fájlformátumok nem érhetők el általánosan

Leírás: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 12/10/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 182 Napok

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Jelenleg ismeretlen

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. **Sajátos beszerzési módszerek**

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. **További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Bundesverwaltungsgericht

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim

Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Freischützgasse 1, Postfach, 8090 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Ausschreibung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Kanton Zürich, AWEL / Abteilung Wasserbau
Regisztrációs szám: f4e0ea09-4119-4fad-a929-4edc4df967ee
Postacím: Walcheplatz 2
Város: Zürich
Irányítószám: 8090
Ország alegysége (NUTS): Zürich (CH040)
Ország: Svájc
E-mail-cím: bjoern.binkert@bd.zh.ch
Telefonszám: +41432588747
Internetcím: <https://www.zh.ch/de/umwelt-tiere/wasser-gewaesser/vielfaeltige-zuercher-gewaesser.html>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Bundesverwaltungsgericht
Regisztrációs szám: BVGER
Postacím: Postfach
Város: St. Gallen
Irányítószám: 9023
Ország alegysége (NUTS): St. Gallen (CH055)
Ország: Svájc
E-mail-cím: info@bvger.admin.ch
Telefonszám: +41584652626
Internetcím: <https://www.bvger.ch>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Simap.ch
Regisztrációs szám: CH001
Postacím: Holzikofenweg 36
Város: Bern
Irányítószám: 3003
Ország alegysége (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Ország: Svájc
E-mail-cím: support@simap.ch
Telefonszám: +41584646388
Internetcím: <https://www.simap.ch>

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 661d23f8-5088-4cb3-959b-5e843ae28091 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 09/09/2026 02:25:50 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 623240-2026

HL S kiadás száma: 175/2026

A közzététel dátuma: 10/09/2026